

VAT reg.nr.: FR04588504161



**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitche 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes				3 Consegna n./ Delivery Note No.	
				23140877	
6 Trasporto / Freight		7 Consegna / Delivery		4 Data spedizione/ Shipping Date	
				08.12.2022	
Porto franco/ Free	Porto assegnato/ Not Free	Ferrovia/ Rail	Trasportatore/ Carrier	Fattura/invoice	
		Trasporto/ Freight	Mezzo vostro/ Other Vehicle	8 Nr./No.	
		Espresso/ Express	Mezzo proprio/ Own Vehicle	9 Data/Date	
Incoterms					
FCA HAGUENAU					

N. fornitore/ Supplier No.	VAT reg.nr.:
91000197	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	16 Nr. d'ordine/ Order No.
550003814701	416		AMDIRF-P08L M. Yoann Lux	+33388634036	99545	237528

19 Codice destinazione/ Shipping Code	DHL Global Forwarding (Italy) Autocarro / Standard		20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross	Peso totale/Total Weight
					682,8 KG
21 Imballaggio/ Packing			Porto assegnato/ Not Free	Netto/Net	555,6 KG
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address			22 Specifica di destinazione/	26 Destinazione Receiving Location	
			21252070	14248	

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione- Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME/ Qtà Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	2500189600	L-0G7D3-0G16-10 Cl.Actuator Assy#S Attuatore frizione 082516189-0000-10	448	PZ	23140877/10

129232682 ✓
387532636 ✓

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No. 550003814701
Lotto / Batch 0062913234
Quantità / Quantity 448 PZ
Origine / Country of origin Francia

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	129232682	277,8 KG	341,4 KG	1200x 1000x 750 MM	0000SON	
				Articolo 082516189-0000-10	L-0G7D3-0G16-10 Cl.Actuator Assy#S	Quantità: 224 PZ
2	387532636	277,8 KG	341,4 KG	1200x 1000x 750 MM	0000SON	
				Articolo 082516189-0000-10	L-0G7D3-0G16-10 Cl.Actuator Assy#S	Quantità: 224 PZ

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.

KUEHNLE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

20 DIC 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"



00013017906

ORDINE DI TRASPORTO

00013017906

SXB-EC-1114516

PAGINA: 1/1



DATA: 19/12/2022

MITTENTE SCHAEFFLER FRANCE SAS 93 ROUTE DE BITCHE BP 30186 LOADING DOCK E1-Q07 FR-67500 HAGUENAU TEL: +33 3 88 63 40 36 P. IVA		SERVIZI AGGIUNTIVI: ☐ ORARI DI RITIRO ☐ ORARI DI CONSEGNA ☐ Sponda ritiro ☐ Sponda consegna ☐ VINC. DOGAN. ☐ Fixed Delivery Date ☐ Pre-Advise Delivery ☐ Pre-12 Delivery ☐ Pre-10 Delivery ☐ Doppio piano Trailer		TERMINAL DI PARTENZA MIL - DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA VIA DELLE INDUSTRIE 1 IT-20060 POZZUOLO MARTESANA TEL: FAX: E-MAIL:		
INDIRIZZO RITIRO SCHAEFFLER FRANCE SAS 93 ROUTE DE BITCHE BP 30186 LOADING DOCK E1-Q07 FR-67500 HAGUENAU		ASSICURAZIONE ☐ SI ☒ No VALORE ASSICURATO VALUTA		TERMINAL DI ARRIVO (Nome, Indirizzo, nazione) MIL - DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA VIA DELLE INDUSTRIE 1 IT-20060 POZZUOLO MARTESANA TEL: FAX: E-MAIL:		
DESTINATARIO MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO VIA DEI CICLAMINI ,4 IT-70026 MODUGNO TEL: P. IVA IT						
INDIRIZZO CONSEGNA MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO VIA DEI CICLAMINI ,4 IT-70026 MODUGNO		TERMINI DI RESA EXW ECI EKAER SENT		RIFERIMENTI DEL CLIENTE		
QTA' E DESCRIZIONE MERCE				PESO LORDO	m3 / MTL	LPA (cm)
25 PLZ - INDUSTRY PALLET EURO SIZE (NO POOLING) - AUTOMOTIVE COMPONENTS				11808.6 KG	24.0 m3 / 7.0 Mtl	120/100/80
TERMINI DI RESA EX WORKS		COD GOODS	COD FREIGHT	VALORE TOTALE	PESO LORDO TOTALE 11808.6 KG	TOTALE MC / MTL 24.0 m3 / 7.0 Mtl
INFORMAZIONI MERCE PERICOLOSA						
ISTRUZIONI			SCAMBIO PALLET ☐ _____ bancali ricevuti dal destinatario ☐ Nessun bancale disponibile dal destinatario ☐ Nessun bancale a scambio disponibile dal destinatario			
RITIRATA DAL MITTENTE DATA: ORARIO		INFORMAZIONI IMPORTANTI Secondo le regole CMR, i danni dovuti al trasporto devono essere annotati sull'ordine di trasporto (POD) al momento della consegna della spedizione. I danni non visibili esternamente devono essere notificati per iscritto al servizio clienti DHL Freight entro 7 giorni dalla consegna.			CONSEGNATA AL DESTINATARIO DATA: KUEHN + NAGEL S.r.l. FIRMA E TIMBRE DEL DESTINATARIO	
FIRMA E TIMBRE DEL MITTENTE		MISSION 2050 ZERO EMISSIONS GO GREEN			IT-70026 Modugno (BA) 20 DIC 2022 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	
FIRMA AUTISTA		NOME DEL DESTINATARIO (IN STAMPATELLO)				

Le condizioni di trasporto si applicano a tutte le spedizioni (www.logistics.dhl/freight).

IMPORTANT: INFORMATION FEEDBACK

INFORM US IMMEDIATELY in case of incident. Respect for the SOCIAL LEGISLATION and the HIGHWAY CODE. SUBCONTRACTING IN THE SECOND RANK IS EXPRESSLY PROHIBITED. FULLY COMPLIANT WITH MACRON LAW dated 06.08.2015 (n°2015-990). RESPECT FOR THE CABOTAGE LEGISLATION. ADR : RESPECT FOR THE ADR LEGISLATION. Transports from or to UK : You have to be compliant to the specific BREXIT rules and obligations. The supplier certifies that it has reviewed and understood Deutsche Post DHL's Supplier Code of Conduct at <https://www.dpdhl.com/en/about-us/code-of-conduct/supplier-code-of-conduct.html> and warrants that it will comply with this policy, as amended from time to time. The contractual relations are governed by the standard contract of subcontracting in case of domestic transport on French territory, and by the CMR, in case of international transport for which the carrier acknowledges and accepts the terms. The Paris Commercial Court is the skilled jurisdiction to hear any dispute!